



Handwritten initials or signature at the top center.

Gay 17. Jy. 82.

Sehr geehrter Herr Doctor!

Ich habe für meine Proben nichts dagegen einzü-
 wenden, daß Sie bei dem Worten: „von etwas
Originalen, Naturstücken und Tabri Ledrütunden“
 die beiden Wörter en in em corrigirt. Ich
 folgte bei jener Revision mit widerwillig dem
 löblichen Vorschlage und der alten Sprache aufge-
 stellt. Royl unser Grammatiker, daß in einem
 Fall wie der obige mit das reife Adjektiv auf em
 ausgesprochen wird, bei dem folgenden aber das em —
 Gott weiß warum? — in en sich abzuheben müßte.
 Willt wohl folgen aber die vorerwähnten Grammatici
 die jährige Revision auf Revision meines „öfverri-
 siften“ Verständnis? — —

Die Gründe, warum ich dem „Reife“ Adjektiv
 vorläufig nicht beistimmen kann, will ich Ihnen bei
 weite Mühe übermitteln.

Es ist mir für die Neigungsummer sehr in
 Ihnen sehr gern geschehen; aber ich habe mich das
 Mühsal, was sich zeigen würde, im Versteck sehr
 schicklich zu alle

Ihren

mit grüßter Verehrung ergeben

Carlström

4 B 8973

1873



[Faint, mostly illegible handwritten text in a cursive script, likely German, covering the majority of the page.]



[Faint handwritten text at the bottom of the document, possibly a signature or address.]